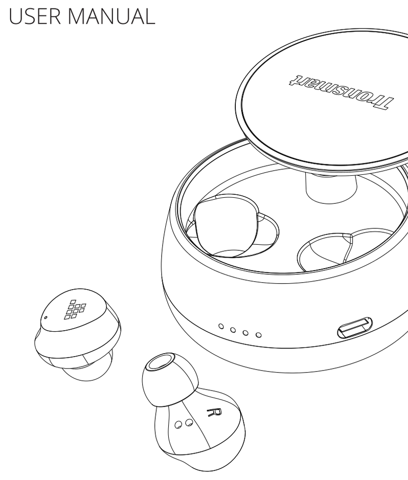
Tronsmart

USER MANUAL



Spunky Pro
Wireless Headphones

CONTENTS

English -- 01-06

Italiano -- 07-12

Español -- 12-17

Deutsch -- 18-23

Français -- 23-28

日本語 -- 29-34

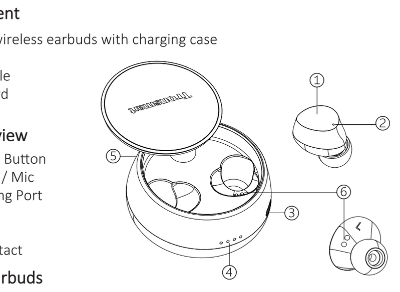
English

Thank you for purchasing Tronsmart Spunky Pro Wireless Headphones. Please read the user manual before use and keep it handy for future reference. If you have trouble understanding or following the instructions in this manual, please contact our customer support team directly at **support@tronsmart.com**.

Package Content

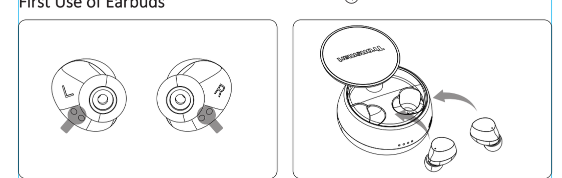
1 x Spunky Pro wireless earbuds with charging case
3 x Eartip Pairs
1 x Charging cable
1 x Warranty card
1 x User manual

Product Overview



① Multifunction Button
② LED Indicator / Mic
③ USB-C Charging Port
④ LED Indicator
⑤ Push to Open
⑥ Charging Contact

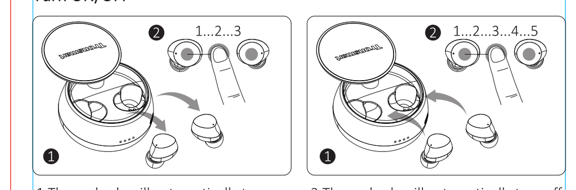
First Use of Earbuds



1.Remove the transparent film on the earbuds when taking them out of the charging case.

2.Fully charge the charging case before first use of earbuds and place the earbuds in the charging case before you start charging.

Turn ON/OFF

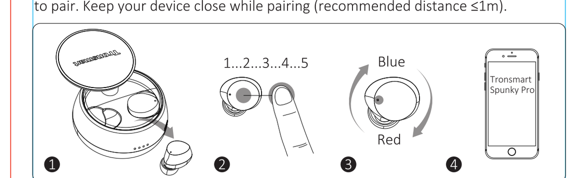


1.The earbuds will automatically turn on when taken out of the charging case. To manually turn on the earbuds, hold the multifunction button for 3 seconds.

2.The earbuds will automatically turn off when placed back into the charging case. To manually turn off the earbuds, hold the multifunction button for 5 seconds until the LED indicator goes off.

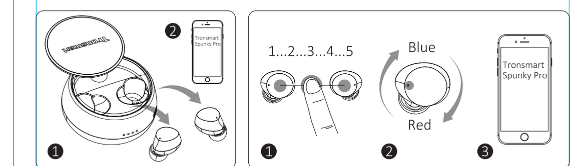
Pairing

1.Single Earbud Pairing
Hold the multifunction button of either the Left or Right earbud for 5 seconds until the red and blue indicator light flashes alternately.
Then turn on your device's Bluetooth setting and search for 'Tronsmart Spunky Pro' to pair. Keep your device close while pairing (recommended distance ≤1m).



☼	Red & blue light flashes alternately	Pairing mode
☼	Goes off	Connected to the device

2.True Wireless Stereo Pairing
The earbuds automatically enter True Wireless Stereo pairing mode when two earbuds are taken out of the charging case.
When both earbuds are turned off, hold the multifunction button for 3 seconds on both to turn them on manually and then the two earbuds will enter to pairing mode automatically.
Then turn on your device's Bluetooth setting and search for 'Tronsmart Spunky Pro' to pair. Keep your device close while pairing (recommended distance ≤1m).

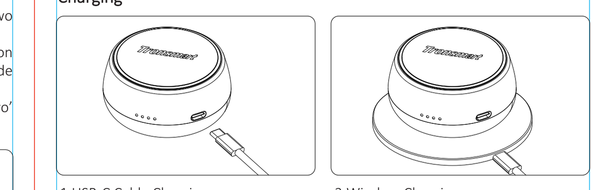


☼	Red & blue light flashes alternately (Left earbud) Goes off (Right earbud)	The Left earbud is paired with the Right earbud successfully, but still not paired with your device.
☼	Goes off	Two earbuds are paired with your device.

Failed to TWS Pair

1.Turn off both earbuds.
2.Hold the multifunction button for 5 seconds on both earbuds until the red and blue light flashes alternately and then tap the button on both earbuds for four times until the indicator light goes off.
3.Hold the button on both earbuds for 3 seconds until the blue light goes on and then the two earbuds will automatically enter True Wireless Stereo pairing mode.

Charging



1.USB-C Cable Charging

2.Wireless Charging: Supports Qi wireless charging.

Multifunction Button - Gesture Control

L/R	Turn On	Hold for 3 seconds.
L/R	Turn Off	Hold for 5 seconds.
L/R	Voice Assistant	Hold for 2 seconds to activate voice assistant including Siri, Google and other local Android voice assistants that run on Samsung, Huawei, Xiaomi and other devices.
L/R	Answer/End Call	Tap once.
L/R	Reject Call	Hold for 2 seconds.
L/R	Play/Pause	Tap once.
R	Next Track	Tap twice.
R	Previous Track	Tap three times.
L	Volume Up	Tap twice.
L	Volume Down	Tap three times.

Specifications

Model	Spunky Pro
Bluetooth	5.0
Bluetooth working frequency	2.402GHz - 2.480GHz
Bluetooth compatibility	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
Transmission distance	Up to 10m/33ft (open area)
Driver	6mm x 2
Frequency response	20Hz - 20KHz
Playtime	Up to 3.5 hours (80% volume level)
Talk time	Up to 3.5 hours (80% volume level)
Standby	With charging case: 2 months
Battery	Earbud: 35mAh Charging case: 400mAh (earbuds can be charged four times)
Charging connector	Qi wireless charge; USB-C
Charging time	1.5 - 2 hours
Dimension	Earbud: 19 x 15.5 x 21mm / 0.75 x 0.61 x 0.83in Charging case: 60 x 34.5mm / 2.36 x 1.36in

Care and Maintenance

1.If this product is not used for a long period of time, it's recommended to recharge it at least once a month to extend its life and maintain the normal use performance.
2.Keep the product in a dry location.
3.Do not dispose this product in fire as batteries may explode or leak.
4.To clean the product, use a lightly dampened cloth in water to clean the exterior in-case it gets dirty.
5.Do not disassemble this product. It contains no user serviceable parts.

Warranty Information

Your 'Tronsmart Spunky Pro Wireless Headphones', is warranted to the original owner for 1 year from the date of purchase against defects in material and workmanship under normal use and service. Tronsmart is not responsible for the accidental use of this product and its liability will not exceed the purchase price of the product. If you have any problems while using the product, please do not hesitate to contact our customer support team at **support@tronsmart.com**.

FCC STATEMENT

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: 1) this device may not cause harmful interference, and 2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.
This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
--Reorient or relocate the receiving antenna.
--Increase the separation between the equipment and receiver.
--Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
--Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

FCC Radiation Exposure Statement
This device complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

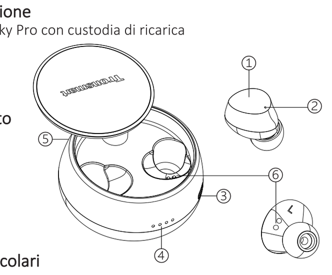
Italiano

Grazie per aver acquistato Tronsmart auricolari wireless Spunky Pro. Si prega di leggere il manuale dell'utente prima dell'uso e tenerlo a portata di mano per riferimenti futuri. In caso di problemi nella comprensione o nel seguire le istruzioni contenute in questo manuale, contattare il nostro team di assistenza clienti direttamente all'indirizzo **support@tronsmart.com**.

Contenuto della confezione

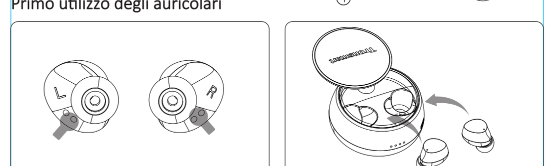
1 x auricolari wireless Spunky Pro con custodia di ricarica
3 x coppie di gommini
1 x cavo di ricarica
1 x scheda di garanzia
1 x manuale dell'utente

Panoramica del prodotto



① Pulsante multifunzione
② Indicatore LED / Mic
③ Porta di ricarica USB-C
④ Indicatore LED
⑤ Premere per aprire
⑥ Contatto di ricarica

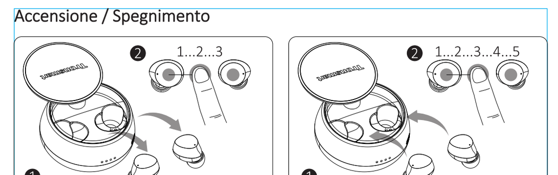
Primo utilizzo degli auricolari



1.Rimuovere la pellicola trasparente sugli auricolari quando li si estrae dalla custodia di ricarica.

2.Caricare completamente la custodia di ricarica prima del primo utilizzo degli auricolari e posizionare gli auricolari nella custodia di ricarica prima di iniziare la ricarica.

Accensione / Spegnimento

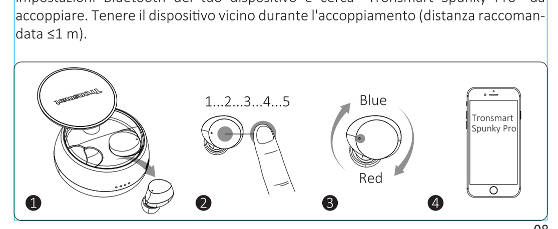


1.The Gli auricolari si accendono automaticamente quando vengono estratti dalla custodia di ricarica. Per accendere manualmente gli auricolari, tenere premuto il pulsante multifunzione per 3 secondi.

2.The Gli auricolari si spengono automaticamente quando vengono riposti nella custodia di ricarica. Per spegnere manualmente gli auricolari, tenere premuto il pulsante multifunzione per 5 secondi fino a quando l'indicatore LED si spegne.

Accoppiamento

1.Accoppiamento del singolo auricolare
Tenere premuto il tasto multifunzione dell'auricolare sinistro o destro per 5 secondi finché le spie rossa e blu non lampeggiano alternativamente. Quindi attiva le impostazioni Bluetooth del tuo dispositivo e cerca "Tronsmart Spunky Pro" da accoppiare. Tenere il dispositivo vicino durante l'accoppiamento (distanza raccomandata ≤1 m).



☼	Le luci rossa e blu lampeggiano alternativamente	Modalità di accoppiamento
☼	Si spegne	Collegato al dispositivo

2.Accoppiamento true wireless stereo
Gli auricolari entrano automaticamente nella modalità di accoppiamento true wireless stereo una volta che i due auricolari vengono estratti dalla custodia di ricarica.
Quando entrambi gli auricolari sono spenti, tenere premuto il pulsante multifunzione per 3 secondi su entrambi per accenderli manualmente e poi i due auricolari entreranno automaticamente in modalità di accoppiamento.
Quindi attivare l'impostazione bluetooth del dispositivo e cercare ' Tronsmart Spunky Pro ' per l'accoppiamento. Tenere il dispositivo vicino durante l'accoppiamento (distanza consigliata 1 m).

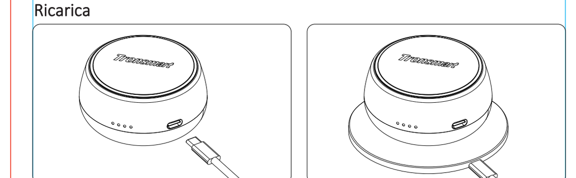
☼	Le luci rossa & blu lampeggiano alternativamente (auricolare sinistro) Si spegne (auricolari destro)	L'auricolare sinistro è accoppiato correttamente con l'auricolare destro, ma non è ancora associato al dispositivo.
☼	Si spegne	I due auricolari sono accoppiati con il dispositivo.

Impossibile associare TWS

1. Spegnere entrambi gli auricolari.
2. tenere premuto il pulsante multifunzione per 5 secondi su entrambi gli auricolari fino a quando le luci rossa e blu lampeggiano alternativamente e quindi toccare il pulsante su entrambi gli auricolari per quattro volte fino a quando la spia si spegne.

3. tenere premuto il pulsante su entrambi gli auricolari per 3 secondi fino a quando la luce blu si accende e quindi i due auricolari entreranno automaticamente nella modalità di accoppiamento true wireless stereo.

Ricarica



1.Ricarica del cavo USB-C.

2.Ricarica wireless: supporta la ricarica wireless Qi.

Pulsante multifunzione - controllo del gesto

L/R	Accensione	Tenere premuto per 3 secondi.
L/R	Spegnimento	Tenere premuto per 5 secondi.
L/R	Assistente Vocale	Tenere premuto per 2 secondi per attivare Assistente Vocale tra cui Siri, Google e altri assistenti vocali Android locali che funzionano su Samsung, Huawei, Xiaomi ed altri dispositivi.
L/R	Rispondere/terminare la chiamata	Toccare una volta.
L/R	Rifiutare la chiamata	Tenere premuto per 2 secondi.
L/R	Riproduci/Pausa	Toccare una volta.
R	Traccia successiva	Toccare due volte.
R	Traccia precedente	Toccare tre volte.
L	Volume +	Toccare due volte.
L	Volume -	Toccare tre volte.

Specificazioni

Modello	Spunky Pro
Bluetooth	5.0
Frequenza di lavoro del Bluetooth	2.402GHz - 2.480GHz
Compatibilità del Bluetooth	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
Distanza di trasmissione	Fino a 10m/33piedi (area aperta)
Driver	6mm x 2
Risposta in frequenza	20Hz - 20KHz
Tempo di riproduzione	Fino a 3.5 ore (80% di livello del volume)
Tempo di conversazione	Fino a 3.5 ore (80% di livello del volume)
Standby	Con custodia di ricarica: 2 mesi
Batteria	Auricolare: 35mAh Custodia di ricarica: 400mAh (gli auricolari possono essere caricati fino a quattro volte)
Connettore di ricarica	Connettore di ricarica wireless Qi; USB-C
Tempo di ricarica	1.5 - 2 ore
Dimensioni	Auricolare: 19 x 15.5 x 21mm / 0.75 x 0.61 x 0.83pollici Custodia di ricarica: 60 x 34.5mm / 2.36 x 1.36pollici

Cura e Manutenzione

1. Se questo prodotto non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo, si consiglia di ricaricarlo almeno una volta al mese per prolungarne la durata e mantenere le normali prestazioni d'uso.
2. Conservare il prodotto in un luogo asciutto.
3. Non gettare questo prodotto nel fuoco poiché le batterie potrebbero esplodere o fuoriuscire.

4. Per pulire il prodotto, utilizzare un panno leggermente inumidito in acqua per pulire l'esterno nel caso in cui si sporchi.
5. Non smontare questo prodotto. Non contiene parti riparabili dall'utente.

Informazioni sulla garanzia

I vostri auricolari wireless 'Tronsmart Spunky Pro' hanno 1 anno di garanzia dalla data di acquisto al proprietario originale contro i difetti di materiale e di lavorazione sotto le normali condizioni d'uso e servizio. Tronsmart non è responsabile per l'uso accidentale di questo prodotto e la sua responsabilità non supererà il prezzo d'acquisto dell'oggetto. Se avete problemi durante l'utilizzo del prodotto, non esitate a contattare il nostro team di assistenza clienti al **support@tronsmart.com**.

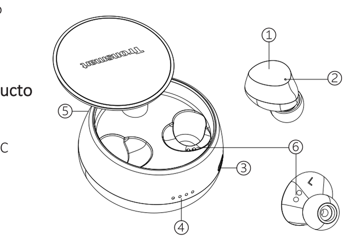
Español

Gracias por comprar los auriculares inalámbricos Tronmart Spunky Pro. Lea atentamente el manual del usuario antes de usarlos y manténgalo a mano para futuras consultas. Si tiene duda sobre este manual, comuníquese con nuestro equipo de atención al cliente directamente en **support@tronsmart.com**.

Contenido del paquete

1 x Auriculares inalámbricos Spunky Pro con estuche de carga
3 x Gomillas para el oído
1 x Cable de carga
1 x Tarjeta de garantía
1 x Manual de usuario

Descripción del producto



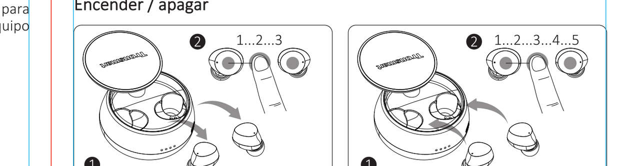
① Botón multifunción
② Indicador LED / Mic
③ Puerto de carga USB-C
④ Indicador LED
⑤ Pulsar para abrir
⑥ Contacto de carga

Primer uso de los auriculares

1.Quite la membrana transparente de los auriculares cuando los saque desde su estuche de carga.

2.Cargue completamente el estuche de carga antes del primer uso de los auriculares y colóquelos en el estuche de carga antes de comenzar a cargar.

Encender / apagar

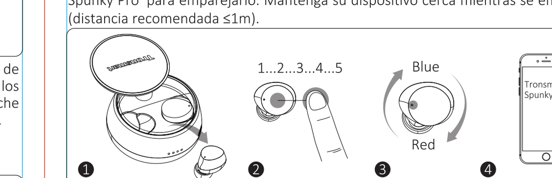


1. Los auriculares se encenderán automáticamente cuando se retiren del estuche de carga.
Para encender manualmente los auriculares, mantenga presionado el botón multifunción durante 3 segundos.

2. Los auriculares se apagarán automáticamente cuando se coloquen en el estuche de carga.
Para apagar manualmente los auriculares, mantenga presionado el botón multifunción durante 5 segundos hasta que se apague el indicador LED.

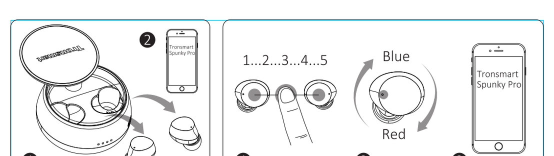
Emparejamiento

1. Emparejamiento de un solo auricular
Mantenga presionado el botón multifunción del auricular izquierdo o derecho durante 5 segundos hasta que la luz indicadora roja y azul parpadee alternativamente.
Luego, active la configuración Bluetooth de su dispositivo y busque 'Tronsmart Spunky Pro' para emparejarlo. Mantenga su dispositivo cerca mientras se empareja (distancia recomendada ≤1m).



☼	La luz roja y azul parpadea alternativamente	Modo de emparejamiento
☼	Se apaga	Conectado al dispositivo

2. Emparejamiento estéreo inalámbrico verdadero
Los auriculares entran automáticamente en el modo de sincronización "True Wireless Stereo" cuando los dos se sacan desde el estuche de carga.
Cuando dos auriculares estén apagados, mantenga presionado el botón multifunción durante 3 segundos en ambos para encenderlos manualmente y luego los dos auriculares entrarán en el modo de emparejamiento automáticamente.
Luego, active la configuración Bluetooth de su dispositivo y busque 'Tronsmart Spunky Pro' para emparejar. Mantenga su dispositivo cerca mientras se empareja (distancia recomendada ≤1m).



☼	La luz roja y azul parpadea alternativamente (auricular izquierdo) Se apaga (auricular derecho)	El auricular izquierdo se empareja con el auricular derecho con éxito, pero aún no está vinculado con su dispositivo.
☼	Se apaga	Los dos auriculares están emparejados con su dispositivo.

Error de emparejamiento TWS

1. Apague ambos auriculares.
2. Mantenga presionado el botón multifunción durante 5 segundos en ambos auriculares hasta que la luz roja y azul parpadee alternativamente y luego presione el botón en ambos auriculares cuatro veces hasta que se apague la luz indicadora.
3. Mantenga presionado el botón de ambos auriculares durante 3 segundos hasta que se encienda la luz azul y luego los dos auriculares inciarán automáticamente el modo de emparejamiento estéreo inalámbrico verdadero.

Cargando

1.Carga con el cable USB-C.

2.Carga inalámbrica: Soporta carga inalámbrica Qi.

Botón multifunción - Control de gestos

L/R	Encender	Mantener durante 3 segundos.
L/R	Apagar	Mantener durante 5 segundos.
L/R	Asistente de voz	Mantenga durante 2 segundos para activar el asistente de voz, incluidos Siri, Google y otros asistentes de voz de Android que se ejecutan en Samsung, Huawei, Xiaomi y otros dispositivos.
L/R	Responder/Colgar llamada	Toque una vez.
L/R	Rechazar llamada	Mantener durante 2 segundos.
L/R	Reproducir /pausar	Toque una vez.
R	Siguiente pista	Toque dos veces.
R	Pista anterior	Toque tres veces.
L	Subir el volumen	Toque dos veces.
L	Bajar el volumen	Toque tres veces.

Cuidado y mantenimiento

1.Si este producto no se utiliza durante un tiempo largo, se recomienda recargarlo al menos una vez al mes para prolongar su vida útil y mantener el rendimiento de uso normal.
2.Mantenga el producto en un lugar seco.
3.No arroje este producto al fuego, las baterías pueden explotar o tener fugas.
4.Para limpiar el producto, use un paño ligeramente humedecido en agua para el exterior, en caso de que se ensucie.
5.No desmonte este producto. No contiene partes reparables por el usuario.

Specificazioni

Modelo	Spunky Pro
Bluetooth	5.0
Frecuencia de bluetooth	2.402GHz - 2.480GHz
Compatibilidad bluetooth	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
Rango de transmisión	Hasta 10m / 33ft (área abierta)
Driver	6mm x 2
Respuesta frecuente	20Hz - 20KHz
Tiempo de Reproducción	Hasta 3.5 horas (80% nivel de volumen)
Tiempo de conversación	Hasta 3.5 horas (80% nivel de volumen)
Tiempo de espera	Con estuche de carga: 2 meses.
Batería	Auricular: 35mAh Estuche de carga: 400mAh (los auriculares pueden cargarse cuatro veces)
Conector de carga	Carga inalámbrica Qi; USB-C
Tiempo de carga	1.5 - 2 horas
Dimensiones	Auricular: 19 x 15.5 x 21mm / 0.75 x 0.61 x 0.83in Estuche de carga: 60 x 34.5mm / 2.36 x 1.36in

INFORMACIÓN DE GARANTÍA

Sus 'Auriculares inalámbricos Tronsmart Spunky Pro' están garantizados al propietario original durante 1 año a partir de la fecha de compra contra defectos en materiales o mano de obra bajo uso y servicios normales. Tronsmart no es responsable por daños incidentales de este producto y cualquier responsabilidad no excederá el precio de compra del producto. Si tiene alguna duda mientras utiliza el producto, no dude en ponerse en contacto con nuestro equipo de atención al cliente en **support@tronsmart.com**.

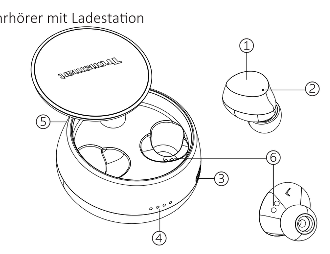
Deutsch

Vielen Dank, dass Sie sich für Tronsmart Spunky Pro Wireless Headphones entschieden haben. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen griffbereit auf. Wenn Sie Probleme haben, die Anweisungen in diesem Handbuch zu verstehen oder zu befolgen, wenden Sie sich bitte direkt an unser Kundensupport-Team unter **support@tronsmart.com**.

Packungsinhalt

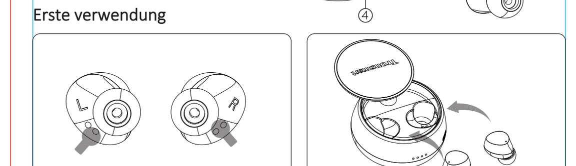
1 x Spunky Pro kabellose Ohrhörer mit Ladestation
3 x Eartip-Paare
1 x Ladekabel
1 x Garantieschein
1 x Benutzerhandbuch

Produktübersicht



① Multifunktionstaste
② LED-Anzeige / Mikrofon
③ USB-C-Ladeanschluss
④ LED-Anzeige
⑤ Zum Öffnen drücken
⑥ Ladekontakt

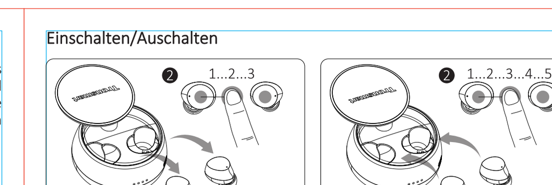
Erste verwendung



1.Entfernen Sie die transparente Folie von den Ohrhörern, wenn Sie sie aus dem Ladekoffer nehmen.

2.Laden Sie den Ladekoffer vor dem ersten Gebrauch der Ohrhörer vollständig auf und legen Sie die Ohrhörer in den Ladekoffer, bevor Sie mit dem Aufladen beginnen.

Einschalten/Auschalten



1.Die Ohrhörer schalten sich automatisch ein, wenn sie aus dem Ladekoffer genommen werden. Halten Sie die Multifunktionstaste 3 Sekunden lang gedrückt, um die Ohrhörer manuell einzuschalten.

2.Die Ohrhörer schalten sich automatisch aus, wenn sie wieder in die Ladeschale gelegt werden. Um die Ohrhörer manuell auszuschalten, halten Sie die Multifunktionstaste 5 Sekunden lang gedrückt, bis die LED-Anzeige erlischt.

Paarung

1.Single Earbud Pairing
Halten Sie die Multifunktionstaste am linken oder rechten Ohrhörer 5 Sekunden lang gedrückt, bis die rote und blaue Kontrollleuchte abwechselnd blinken. Schalten Sie dann die Bluetooth-Einstellung Ihres Geräts ein und suchen Sie nach "Tronsmart Spunky Pro", um eine Verbindung herzustellen. Halten Sie Ihr Gerät während des Pairings in der Nähe (empfohlener Abstand ≤1 m).

☼	Rotes und blaues Licht blinken abwechselnd	Verbindungsmodus
☼	Geht aus	Verbunden mit dem Gerät

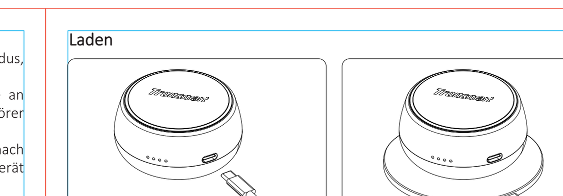
2.Wahre drahtlose Stereo-Kopplung
Die Ohrhörer wechseln automatisch in den True Wireless Stereo-Pairing-Modus, wenn zwei Ohrhörer aus dem Ladekoffer entnommen werden.
Wenn beide Ohrhörer ausgeschaltet sind, halten Sie die Multifunktionstaste an beiden für 3 Sekunden gedrückt, um sie manuell einzuschalten. Die beiden Ohrhörer wechseln dann automatisch in den Pairing-Modus.
Schalten Sie dann die Bluetooth-Einstellung Ihres Geräts ein und suchen Sie nach "Tronsmart Spunky Pro", um eine Verbindung herzustellen. Halten Sie Ihr Gerät während des Pairings in der Nähe (empfohlener Abstand ≤1 m).

☼	Rotes & blaues Licht blinkt abwechselnd (linker Ohrhörer) Geht aus (rechter Ohrhörer)	Der linke Ohrhörer wurde erfolgreich mit dem rechten Ohrhörer gekoppelt, jedoch noch nicht mit Ihrem Gerät.
☼	Geht aus	Zwei Ohrhörer sind mit Ihrem Gerät gekoppelt.

Fehler beim TWS-Pairing

1. Schalten Sie beide Ohrhörer aus.
2. Halten Sie die Multifunktionstaste an beiden Ohrhörern 5 Sekunden lang gedrückt, bis das rote und das blaue Licht abwechselnd blinken, und tippen Sie dann viermal auf die Taste an beiden Ohrhörern, bis die Kontrollleuchte erlischt.
3. Halten Sie die Taste an beiden Ohrhörern 3 Sekunden lang gedrückt, bis das blaue Licht aufleuchtet. Die beiden Ohrhörer wechseln dann automatisch in den True Wireless Stereo-Pairing-Modus.

Laden



1.USB-C Laden mit Kabel

2.Drahtloses Laden: Unterstützt das drahtlose Laden von Qi.

Multifunktionstaste – Gestensteuerung

L/R	Einschalten	3 Sekunden gedrückt halten.
L/R	Ausschalten	5 Sekunden gedrückt halten.
L/R	Sprachassistent	Halten Sie diese Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um den Sprachassistenten einschließlich Siri, Google und anderer lokaler Android-Sprachassistenten zu aktivieren, die auf Samsung, Huawei, Xiaomi und anderen Geräten ausgeführt werden.
L/R	Anruf annehmen / beenden	Einmal tippen.
L/R	Anruf ablehnen	2 Sekunden gedrückt halten.
L/R	Spielpause	Einmal tippen.
R	Nächster Titel	Zweimal tippen.
R	Vorheriges Lied	Dreimal tippen.
L	Lautstärke erhöhen	Zweimal tippen.
L	Lautstärke runter	Dreimal tippen.

Spezifikationen

Model	Spunky Pro
Bluetooth	5.0
Bluetooth Frequenz	2.402GHz - 2.480GHz
Bluetooth Kompatibilität	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
Übertragungsreichweite	Bis zu 10m/33ft (offener Bereich)
Driver	6mm x 2
Frequenzgang	20Hz - 20KHz
Wiedergabezeit	Bis zu 3,5 Stunden (80% Lautstärke)
Gesprächzeit	Bis zu 3,5 Stunden (80% Lautstärke)
Standby	Mit Ladestation: 2 Monate
Batterie	Ohrhörer: 35mAh Ladestation: 400mAh (Ohrhörer können viermal aufgeladen werden)
Ladeanschluss	Qi wireless Laden; USB-C
Ladezeit	1.5 - 2 Stunden
Abmessungen	Ohrhörer: 19 x 15.5 x 21mm / 0.75 x 0.61 x 0.83in Ladestation: 60 x 34.5mm / 2.36 x 1.36in

Pflege und Wartung

1. Wenn dieses Produkt über einen längeren Zeitraum nicht verwendet wird, wird empfohlen, es mindestens einmal im Monat aufzuladen, um die Lebensdauer zu verlängern und die normale Nutzungsleistung aufrechtzuerhalten.
2. Bewahren Sie das Produkt an einem trockenen Ort auf.
3. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht im Feuer, da Batterien explodieren oder auslaufen können.
4. Um das Produkt zu reinigen, verwenden Sie ein leicht angefeuchtetes Tuch in Wasser, um das Äußere zu reinigen, falls es schmutzig wird.
5. Zerlegen Sie dieses Produkt nicht. Es enthält keine vom Benutzer zu wartenden Teile.

Garantieinformationen

Für Ihre Tronsmart Spunky Pro-Funkkopfhörer gilt eine Garantie von 1 Jahr ab Kaufdatum gegenüber dem Erstbesitzer gegen Material- und Verarbeitungsfehler bei normaler Verwendung und Wartung. Tronsmart ist nicht verantwortlich für den versehentlichen Gebrauch dieses Produkts und seine Haftung übersteigt nicht den Kaufpreis des Produkts. Wenn Sie Probleme bei der Verwendung des Produkts haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundensupport-Team unter **support@tronsmart.com**.

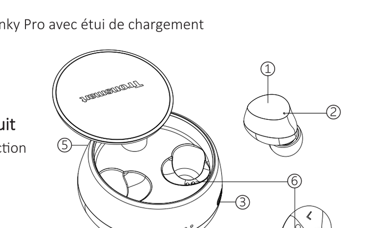
Français

Merci d'avoir acheté Tronsmart écouteurs Sans Fil Spunky Pro. Veillez lire ce mode d'emploi avant utilisation et gardez-le pour référence future. Si vous avez des difficulté pour comprendre ou suivre les instructionsdans ce manuel, veuillez contacter notre service clientèle à l'adresse **support@tronsmart.com**.

Paquet contenu

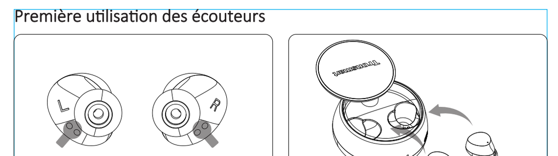
1 x Ecouteurs sans fil Spunky Pro avec étui de chargement
3 x Paires de pommettes
1 x Câble de charge
1 x Carte de garantie
1 x Mode d'emploi

Présentation du produit



① Bouton de la multifonction
② Indicateur LED/Mic
③ Port de charge USB-C
④ Indicateur LED
⑤ Appuyez pour ouvrir
⑥ Contact de charge

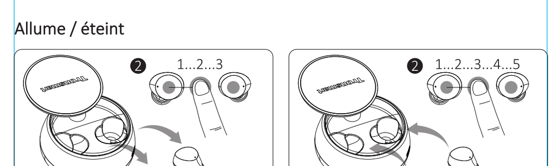
Première utilisation des écouteurs



1.Retirez le film transparent sur les oreillettes lorsque vous les sortez de l'étui de chargement.

2.Chargez complètement l'étui de chargement avant la première utilisation des oreillettes et placez-les dans le boîtier de charge avant de commencer à charger.

Allume / éteint

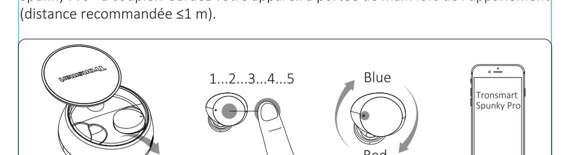


1.Les oreillettes s'allument automatiquement lorsqu'elles sont sorties de l'étui de chargement.
Pour allumer manuellement les oreillettes, maintenez le bouton multifonction enfoncé pendant 3 secondes.

2.Les oreillettes s' éteindrons automatiquement lorsqu'elles sont replacés dans l'étui de chargement.
Pour éteindre manuellement les écouteurs,allumez le bouton multifonction pendant 5 secondes jusqu'à le indicateur LED s'éteint.

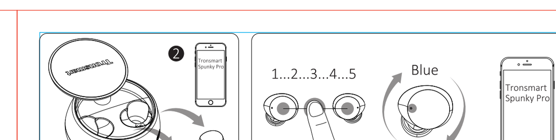
Appariement

1.Appariement d'oreille simple
Appuyez le bouton multifonction de l'écouteur gauche ou droit pendant 5 secondes jusqu'à ce que les voyants rouge et bleu clignotent alternativement.
Activez ensuite les paramètres Bluetooth de votre appareil et recherchez «Tronsmart Spunky Pro» à coupler. Gardez votre appareil à portée de main lors de l'appariement (distance recommandée ≤1 m).



☼	Le voyant rouge et bleue clignote en alternance	Mode d'appariement
☼	Éteint	Connecté à l'appareil

2.Appariement de True Wireless Stereo
Les écouteurs entrent automatiquement en mode de couplage True Wireless Stereo lorsque deux écouteurs sont sortis du boîtier de chargement.
Lorsque les deux écouteurs sont éteintes, maintenez le bouton multifonction enfoncé pendant 3 secondes pour les allumer manuellement. Les deux oreillettes entreront automatiquement en mode de liaison.
Activez ensuite les paramètres Bluetooth de votre appareil et recherchez «Tronsmart Spunky Pro» à coupler. Gardez votre appareil à portée de main lors de l'appariement (distance recommandée ≤1 m).



☼	Le voyant rouge et bleue clignote en alternance (écouteur gauche) Éteint (écouteur droit)	L'écouteur gauche est associé à le en droit, mais n'est toujours pas associé à votre appareil.
☼	Éteint	Deux oreillettes sont associées à votre appareil.

Échec de la paire TWS

1.Éteignez les deux écouteurs.
2.Appuyez le bouton multifonction pendant 5 secondes sur les deux oreillettes jusqu'à ce que les voyants rouge et bleu clignotent en alternance, puis appuyez quatre fois sur le bouton des deux écouters jusqu'à ce que le voyant s'éteigne.
3. Appuyez le bouton des deux oreillettes pendant 3 secondes jusqu'à ce que le voyant bleu s'allume, puis les deux oreillettes entreront automatiquement en mode de couplage True Wireless Stereo.

Chargement

1.Charge de câble USB-C.

2.Chargement sans fil: Prend en charge le Qi chargement sans fil.

Bouton multifonction - Contrôle gestuel

L/R	Allumer	Appuyez pendant 3 secondes
L/R	Éteindre	Appuyez pendant 5 secondes
L/R	Assistant vocal	Appuyez pendant 2 secondes pour activer l'assistant vocal, notamment Siri, Google et d'autres assistants vocaux Android locaux fonctionnant sur Samsung, Huawei, Xiaomi et d'autres appareils.
L/R	Répondre/Finir un appel	Appuyer une fois
L/R	Rejeter un appel	Appuyez pendant 2 secondes
L/R	Jouer/Pause	Appuyer une fois
R	Piste suivante	Appuyer deux fois
R	Piste précédente	Appuyer trois fois
L	Augmenter le volume	Appuyer deux fois
L	Diminuer le volume	Appuyer trois fois

SOIN et TNTRETIEN

1.Si ce produit n'est pas utilisé pendant longtemps, il est recommandé de recharger au moins une fois par mois afin de prolonger sa durée de vie et de maintenir les performance normals.
2.Conserver le produit dans un endroit sec.
3.Ne jetez pas ce produit au feu, pour éviter les piles exploser ou fuir.
4. Pour nettoyer le produit, utilisez un chiffon légèrement humide dans de l'eau pour nettoyer l'extérieur au cas où il serait sale.
5.Ne le démontez pas. Il ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur.

Specifications

Modèle	Spunky Pro
Bluetooth	5.0
Fréquence de Bluetooth	2.402GHz - 2.480GHz
Compatibilité Bluetooth	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
Distance de transmission	Up to 10m/33ft (espace ouvert)
Driver	6mm x 2
Fréquence de réponse	20Hz - 20KHz
Temps de jeu	Environ 3.5 heures (Niveau de volume de 80%)
Temps de conversation	Environ 3.5 heures (Niveau de volume de 80%)
Standby	Avec Boîte de charge: 2 mois
Batterie	Écouteurs: 35mAh Boîte de charge: 400mAh (écouters peuvent être chargé quatre fois)
Connecteur de charge	Qi charge sans fil; USB-C
Temps de charge	1.5 - 2 heures
Dimension	Écouters: 19 x 15.5 x 21mm / 0.75 x 0.61 x 0.83in Boîte de charge: 60 x 34.5mm / 2.36 x 1.36in

INFORMATIONS DE GARANTIE

Votre "Tronsmart écouteurs Sans Fil Spunky Pro" a une garantie pendant un an à compter de la date d'achat. Si vous avez aucun problème pendant ces temps, retournez la pièce ou l'unité défectueuse avec une explication de la réclamation et détail de fret payé.
Simultanément, nous vous remercions aussi que vous pouvez nous contacter en premier lieu pour nous montrer les problème, nous vous aidrons la vite possible.
Façons de nous contacter:
E-mail sur amazon Ou à e-mail de notre branche de service d'clients:
support@tronsmart.com.

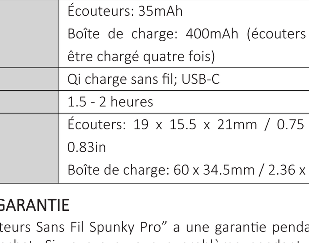
日本語

Tronsmart Spunky Proワイヤレスヘッドフォンをご注文いただきまして、ありがとうございますご使用の前に、この使用説明書を読んで、これからの参考のために保管してください。もし何か問題がございましたら、**support@tronsmart.com**までお気軽にお問い合わせください。

パッケージ内容

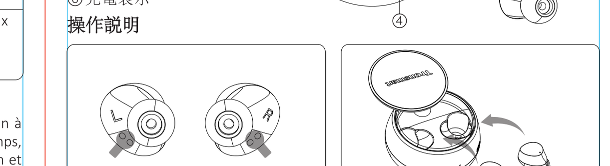
1X Spunky Pro ワイヤレスイヤホン（充電ケース付き）
3Xイヤピース
1X充電ケーブル
保証カード
1X取扱説明書

製品の概要



① 多機能ボタン
② LEDインジケーター/マイク
③ USB-C充電ポート
④ LEDインジケーター
⑤ 押して開きます。
⑥ 充電表示

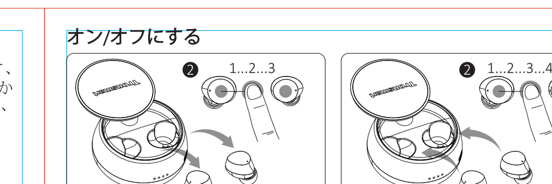
操作説明



1. イヤホンを充電ケースから取り出すときは、イヤホンの透明フィルムを外してください。

2.最初にイヤホンを使用する前に充電ケースを完全に充電し、充電を開始する前にイヤホンを充電ケースに入れてください。

オン/オフにする



1. 充電ケースから取り出すと、イヤホンは自動的にオンになります。手動でイヤホンをオンにするには、多機能ボタンを3秒間押し続けます。

2.充電ケースに戻すと、イヤホンは自動的にオフになります。手動でイヤホンをオフにするには、LEDインジケータが消えるまで5秒間多機能ボタンを長押してください。

ペアリング

1.シングルのイヤフォンをペアリング
赤と青のインジケータライトが交互に点滅するまで、左または右のイヤホンの多機能ボタンを5秒間長押してください。
その後、デバイスのBluetooth設定をオンにして、ペアリングする「Tronsmart Spunky Pro」を検索し、ペアリング中はデバイスを近くに置いてください（推奨距離は1m以下）。

☼	と青のライトが交互に点滅	ペアリングモード
☼	消える	デバイスに接続

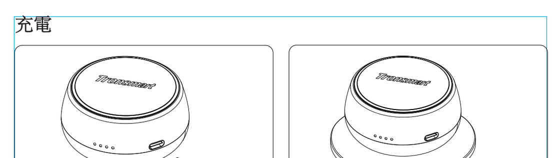
2.真のワイヤレスステレオペアリング
2つのイヤホンが充電ケースから取り出されると、イヤホンは自動的にTrue Wireless Stereoペアリングモードに入ります。
両方のイヤホンがオフになっている場合は、両方でマルチファンクションボタンを3秒間押し続けて手動でオンにすると、2つのイヤホンが自動的にペアリングモードに入ります。
次に、デバイスのBluetooth設定をオンにして、「Tronsmart Spunky Pro」を検索してペアリングします。ペアリング中はデバイスを近づけてください（推奨距離は1m以下）。

☼	赤と青のライトが交互に点滅する（左のイヤホン）消える（右イヤホン	左のイヤホンと右のイヤホンが正常にお互いにペアリングされましたが、それでもデバイスとペアリングされません。
☼	消灯	2つのイヤホンがお使いのデバイスとペアになっています。

TWSペアに失敗しました

1.両方のイヤホンをオフにします。
2.赤と青のランプが交互に点滅するまで両方のイヤホンの多機能ボタンを5秒間長押した後、インジケータライトが消えるまで両方のイヤホンのボタンを4回タップします。
3.青色のライトが点灯するまで両方のイヤホンのボタンを3秒間押し続けると、2つのイヤホンが自動的にTrue Wireless Stereoペアリングモードに入ります。

充電



1.USB-Cケーブル充電

2.ワイヤレス充電：Qiワイヤレス充電対応

多機能ボタン - ジェスチャーコントロール

L/R	オンにする	3秒間長押します。
L/R	オフにする	5秒間長押します。
L/R	音声アシスタント	Siri、Google、およびSamsung、Huawei、Xiaomiなどで搭載されたボイスアシスタントに対応し、2秒間長押してボイスアシスタントを起動します。
L/R	応答/終了	一度タップします。
L/R	通話を拒否	2秒間長押します。
L/R	再生/一時停止	一回タップします。
R	次のトラック	二回タップします。
R	前のトラック	三回タップします。
L	音量+	二回タップします。
L	音量-	三回タップします

お手入れ&メンテナンス

1.この製品を長期間使用しない場合は、寿命を延ばして通常の使用性能を維持するために、少なくとも月に1回は充電することをお勧めします
2.乾燥した場所に保管してください。
3.電池が破裂したり液漏れする恐れがありますので、火中に投じないでください。

4.製品を清掃するには、汚れた場合に備えて水で軽く湿らせた布を使用して外部を清掃します。
5.本製品を分解しないでください。ユーザーが修理できる部品は含まれていません。

仕様

モデル	Spunky Pro
Bluetooth	5.0
Bluetooth周波数	2.402GHz - 2.480GHz
Bluetooth 交換性	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
伝送距離	Up to 10m/33ft (open area)
ドライバー	6mm x 2
周波数応答	20Hz - 20KHz
再生時間	最大3.5 時間 (80% 音量)
通話時間	最大 3.5 時間 (80% 音量)
待機	充電ケースを含めて、最大2ヶ月
バッテリー	イヤホン: 35mAh 充電ケース: 400mAh (イヤホンを4回充電可能)
充電方法	Qiワイヤレス充電、USB-C
充電時間	1.5-2時間
サイズ	イヤホン：19 x 15.5 x 21mm / 0.75 x 0.61 x 0.83in 充電ケース：60 x 34.5mm / 2.36 x 1.36in

保証情報

「Tronsmart Spunky Pro ワイヤレスイヤホン」は正常の使用の条件で、素材と製造の欠陥に対して、購入の日から元の所有者に 1 年間の保証があります。
(Tronsmart Spunky Pro ワイヤレスイヤホンを使用することにおいて、ほかの用途又は使用説明書を守らないことによって、引き起こされた損傷に対して、Tronsmart™ 及び子会社は責任を負いません。)

Tronsmart

SHENZHEN VALUE IN ACTION TECHNOLOGY CO., LTD.
A3 Hekan Industrial Building, 41# Wuhe Str,
Bantian, Longgang District, 518129 Shenzhen, China
Email: support@tronsmart.com
800-270-1082 (USA & Canada)
+86-755-23603740 (Global)

www.tronsmart.com Made in China